

No. 34513

---

**UNITED STATES OF AMERICA  
and  
CANADA**

**Memorandum of understanding on the participation of Canada in the Ocean Drilling Program as a candidate member (with annex). Signed at Washington on 18 October 1983 and at Ottawa on 19 October 1983**

*Authentic text: English.*

*Registered by the United States of America on 6 April 1998.*

---

**ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE  
et  
CANADA**

**Mémoire d'accord sur la participation du Canada en tant que futur membre au programme de forage dans l'Océan (avec annexe). Signé à Washington le 18 octobre 1983 et à Ottawa le 19 octobre 1983**

*Texte authentique : anglais.*

*Enregistré par les États-Unis d'Amérique le 6 avril 1998.*

[TRADUCTION — TRANSLATION]

MEMORANDUM OF UNDER-  
STANDING<sup>1</sup> BETWEEN THE  
UNITED STATES OF AMER-  
ICA AND CANADA ON THE  
PARTICIPATION OF CANADA  
IN THE OCEAN DRILLING  
PROGRAM AS A CANDIDATE  
MEMBER

MÉMORANDUM D'ACCORD<sup>1</sup>  
ENTRE LES ÉTATS-UNIS  
D'AMÉRIQUE ET LE CA-  
NADA SUR LA PARTICIPA-  
TION DU CANADA EN TANT  
QUE FUTUR MEMBRE AU  
PROGRAMME DE FORAGE  
DANS L'OCÉAN

---

*Not published herein in accordance  
with article 12 (2) of the General Assem-  
bly regulations to give effect to Arti-  
cle 102 of the Charter of the United  
Nations, as amended.*

---

*Non publié ici conformément au para-  
graphe 2 de l'article 12 du règlement de  
l'Assemblée générale destiné à mettre  
en application l'Article 102 de la Charte  
des Nations Unies, tel qu'amendé.*

---

<sup>1</sup> Came into force on 19 October 1983 by signature.

---

<sup>1</sup> Entré en vigueur le 19 octobre 1983 par la signature.